

GIÁO XỨ VIỆT NAM

2-11-2008

BẢN TIN SỐ 290

Điện thoại liên lạc:

VP. Giáo Xứ: (408) 291 - 6280

Trường Học: (408) 283 - 5858

Fax: (408) 291 - 6289

Web: www.giaoxuvietnam.org

Giờ làm việc: 9:00 - 12:00 AM & 1:00 - 5:00 PM

Thứ Hai đến thứ Sáu.

Giáo Lý Việt Ngữ: (408) 291-6270

Giáo Lý Dự Tông: anh Văn (408) 223-6131; www.xvndutong.org

Ban Xã Hội: 1-800- 684-9056; www.banxahoigxvn.com

St. Patrick Proto-Cathedral
389 E. Santa Clara Street
San Jose, California 95113

Ý CẦU NGUYỆN THÁNG 11

Ý CHUNG: Xin cho chúng từ tình yêu do các thánh trao tặng cùng cố các Kitô hữu trong việc phục vụ Thiên Chúa và người thân cận, bắt chước Chúa Kitô Đấng đã đến không phải để được phục vụ nhưng để phục vụ.

Ý TRUYỀN GIÁO: Xin cho các cộng đoàn Kitô hữu tại Á Châu, khi chiêm ngưỡng dung nhan Chúa Kitô, tìm ra cách thích hợp nhất để loan báo Người trong sự hoàn toàn trung thành với Phúc Âm và với dân chúng của đại lục này sẵn có một nền văn hóa rất phong phú và những hình thức lâu đời về tinh thần.

Chia Sẻ Lời Chúa

Ngày 1 tháng 1 là ngày lễ Các Thánh cũng là cơ hội để nhớ chung những vị thánh không có lễ riêng đặc biệt trong năm. Họ đã được toàn thắng và đã được rửa trong máu Con Chiên. Chúa Giêsu Kitô đã xuống thế làm người trở thành Chiên Thiên Chúa làm của lễ toàn thiêu và tinh tuyền đẹp lòng Thiên Chúa Cha mà dâng lên Thiên Chúa để xóa bỏ tội trần gian. Lễ Các Thánh nói lên những người đã được tẩy rửa trong Chúa Kitô và chia sẻ vinh quang Phục Sinh của Chúa Giêsu Kitô, cũng được gọi là Giáo Hội chiến thắng.

Ngày 2 tháng 2 là ngày lễ Các Linh Hồn. Năm nay trùng vào ngày Chúa Nhật. Những linh hồn trong lửa luyện tội là Giáo Hội đau khổ. Chúng ta là những người đang sống gọi là Giáo Hội chiến đấu. Đây là ba thực tại cho những ai đã chịu cùng một phép rửa với Chúa Giêsu Kitô. Họ là những người đã từ bỏ mình để vác Thánh Giá theo chân Chúa. Những ai không gắn liền với Chúa Kitô thì không thuộc trong ba thực tại trên nhưng thuộc về hoả ngục họ là những người sống trong sự đau khổ và sợ hãi vì làm nô lệ cho tội lỗi và ma quỷ và ngược lại, Giáo Hội của Chúa Kitô sống trong hạnh phúc, tự do và bình an của Thiên Chúa. Đức Chúa Thánh Thần luôn làm chủ tâm hồn họ. Tất cả những người trong Giáo Hội Chúa đều phải làm Thánh có nghĩa là phải trở nên giống Chúa Giêsu Kitô. Họ là những người tin vào Chúa Giêsu Kitô và đón nhận Lòng Thương Xót của Chúa. Những ai ở trong Giáo Hội chiến đấu nếu dốc lòng muốn trở nên hoàn hảo nhờ Máu Con Chiên thì sẽ được như vậy và không phải vào trong lửa luyện tội để chịu thanh tẩy nhưng được qua khỏi thế gian này để vào Nước Trời.

Thiên Chúa là Chúa của những kẻ sống chứ không phải là kẻ chết. Các Linh Hồn trong lửa luyện tội vẫn tồn tại và đang chịu thanh tẩy bằng lửa nên họ quằn quại đau đớn chờ đợi ngày được vinh thắng. Tuy bị đau đớn nhưng họ có tràn trề niềm hy vọng và an ủi được lên Thiên Đàng. Trong tháng 11 nhiều người có lòng xin lễ để cầu cho các linh hồn ông bà tổ tiên và nhờ công nghiệp của Chúa Giêsu Kitô mà được rút ngắn thời gian thanh luyện trong lửa luyện tội. Họ được sớm lên Thiên Đàng hơn. Khi các linh hồn lên Thiên Đàng thì họ nhớ cầu nguyện cho chúng ta là những người đang còn phải chiến đấu để làm chứng cho Chúa Kitô ở thế gian. Các linh hồn chờ đợi tháng 11 để đón nhận mưa nguồn ơn sủng đổ xuống đầy tràn trên các linh hồn.

Lm. Anthony Nguyễn Duy Tường

QUÍ LINH MỤC ĐIỀU HÀNH GIÁO XỨ VIỆT NAM

Lm. Gioan T. Nguyễn Minh Hiền, J.C.D. Chính Xứ

Lm. Anthony Nguyễn Duy Tường Phụ Tá

Lm. Vincent Nguyễn Đình Truyền Phụ Tá

Lm. Abrego Martin, S.S.L. Phụ Tá

NHÂN VIÊN VĂN PHÒNG GIÁO XỨ

PT. Joseph Huỳnh Văn Ngọc Phó Tế Vĩnh Viễn

PT. Đominicô Trần Quốc Dũng Phó Tế Vĩnh Viễn

Sh. Fortunat Trần Trọng An Phong Giáo Lý Việt Ngữ

Nt. Theresa Nguyễn Thị Sáng, L.S.S. Văn Phòng GXVN

LỊCH PHỤNG VỤ

2-11 CHÚA NHẬT LỄ CÁC LINH HỒN

(Kn 3:1-9; Lc 23:1-9 ; Rm 5:5-11; Ga 11:17-27).

3-11 Thứ Hai: Thánh Mactinô Porét, tu sĩ.

4-11 Thứ Ba: Thánh Carôlô Borômêô, giám mục.

5-11 Thứ Tư: Ngày trong tuần XXXI Thường Niên

9-11 CUNG HIẾN THÁNH ĐƯỜNG LATÊRANÔ

(Ed 47:1-2,8-9,12; Tv 45: 2-3,5-6,8-9; 1 Cr 3:9c-11,16-17; Ga 2:13-22).

Xin Nhớ Đổi Giờ, vặng ngược
một tiếng tối thứ Bảy ngày 1-1-08



CÁC NƠI CÓ THÁNH LỄ TIẾNG VIỆT		THỨ BẢY	CHÚA NHẬT
ST. PATRICK	389 E. SANTA CLARA ST. SAN JOSE, CA 95113	5:30 PM 7:00 PM	7:30; 9:00 AM; 4:00; 5:30 PM; 8:30PM (sông ngày)
ST. FRANCES CABRINI	15333 WOODARD RD., SJ.	6:45 PM	
HOLY FAMILY	4848 PEARL AVE., SJ.	7:30 PM	
ST. JOHN THE BAPTIST	279 S. MAIN ST., MILPITAS		4:45 PM
ST. VICTOR	3108 SIERRA RD., SJ.		7:00 PM

THÁNH LỄ NGÀY THƯỜNG TẠI ST. PATRICK:

7:30 AM (THỨ 2-6); 6:00 PM (THỨ 2-6); 8:00 AM (THỨ 7)

NHẬN CÁC BÍ TÍCH

* Muốn nhận **Bí Tích Rửa tội, Thêm sức, Rước Mình Thánh Chúa** xin liên lạc với văn phòng Giáo Xứ để biết thêm chi tiết.

* Muốn nhận **Bí Tích Xức Dầu Bệnh Nhân** xin gọi văn phòng Giáo Xứ số điện thoại 291-6280 để liên lạc với vị linh mục túc trực.

* Muốn nhận **Bí Tích Hòa Giải** xin đến 30 phút trước Thánh Lễ Chúa Nhật hoặc lấy hẹn với một Linh mục của Giáo Xứ.

* Muốn nhận **Bí Tích Hôn Phối** xin liên lạc với một Linh Mục của Giáo Xứ ít nhất là 6 tháng trước ngày dự định cưới.

PHÁT THANH NGUỒN SỐNG:

10 AM Chúa Nhật (AM 1120) (Tạm thời ngưng để hoàn chỉnh tốt hơn)

CÂU CHUYỆN LỜI CHÚA (24/24): 408-562-6555

THƯ CHA CHÍNH XỨ

Ngày 26 tháng 10 năm 2008

Kính thưa quý Ông Bà và Anh Chị Em thân mến,

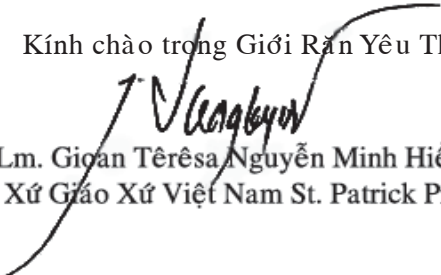
Căn bản của Đạo Chúa là giới răn Yêu Thương: "*Người hãy yêu mến Chúa là Thiên Chúa người hết lòng, hết linh hồn và hết trí khôn người. Đó là giới răn thứ nhất và trọng nhất. Nhưng giới răn thứ hai cũng giống giới răn ấy là: người hãy yêu thương tha nhân như chính mình người. Toàn thể lề luật và sách các tiên tri đều tóm lại trong hai giới răn đó*" (Mt. 22:37-39).

Thực ra, "*yêu mến Thiên Chúa*" (Mt. 22:37) không phải là vấn đề khó khăn lắm, khi so sánh với "*yêu thương tha nhân*" (Mt. 22:39). Bởi vì, yêu thương kẻ không bao giờ phiền hà ta, gây đau khổ cho ta, hay bội tình hoặc bạc nghĩa với ta, là chuyện tự nhiên và thường tình. Thiên Chúa của chúng ta luôn luôn là Đấng vô cùng tốt lành; chỉ có chúng ta mới là những kẻ vô ơn bội nghĩa với Thiên Chúa! Cho nên, 'yêu Người yêu mình' vẫn là chuyện dễ dàng hơn, và là điều không gì là khó hiểu. Nhưng, "*yêu thương tha nhân*", đó mới là thách đố! Chẳng thế, từ ngàn xưa tiếng Pháp đã có câu: "*L'enfer c'est les autres!*" Dịch ra tiếng Việt Nam: "*Tha nhân là địa ngục!*" Mà nếu địa ngục là hiện thân của tha nhân trong cuộc sống, thì làm sao có thể dễ dàng cho chúng ta yêu thương được, nói chi đến chuyện 'yêu thương như chính mình'. Sự thật đau lòng này, chúng ta cũng đã bao lần đối diện và cảm nghiệm trong đời sống hôn nhân, trong cuộc sống gia đình, và trong sinh hoạt của Cộng Đồng Dân Chúa.

Truyện kể rằng: có một linh mục đã bao năm rồi rất đau khổ về một người giáo dân trong giáo xứ, luôn luôn tìm cách phá hoại các chương trình và kế hoạch mục vụ của ngài. Một ngày kia, không chịu đựng được nữa, ngài chạy đến quỳ dưới chân Thánh Giá mà than thở: "*Lạy Chúa, con biết Chúa dạy con phải luôn yêu thương, và yêu thương ngay cả kẻ thù của con. Nhưng, con không còn chịu đựng được nữa cái tên giáo dân này, nên con xin Chúa cho phép con một lần này thôi: được đâm vào mặt hắn một cái cho hạ giận!*" Bỗng chốc, từ trên Thánh Giá có tiếng trả lời: "*Con không được phép hành động như vậy; bởi vì đôi bàn tay của con đã được xúc dầu thánh để ban phúc lành và tha tội, chứ đâu phải để cho con đâm kẻ khác!*" Vị linh mục cúi mặt buồn sâu, bởi vì cảm thấy hình như Chúa cũng chẳng thêm bênh đỡ. Nhưng, ít giây sau đó, ngẩng mặt lên, ngài tươi cười thân thưa lớn tiếng: "*Vậy thì, lạy Chúa, hãy cho phép con đá hắn một cái, bởi vì hai chân con đâu có được xúc dầu!*"

Thế mới biết, "*yêu thương tha nhân*" là một thách đố lớn lao, không chỉ cho quý Ông Bà và Anh Chị Em, mà ngay cả cho chúng tôi là những kẻ tu hành. Chính vì vậy, chúng ta cùng nhớ cầu nguyện cho nhau: mãi cậy trông ơn Chúa trợ giúp, hầu chúng ta luôn quyết tâm thi hành giới răn Yêu Thương, mà Chúa một lần nữa ân cần chỉ bảo và dạy dỗ chúng ta.

Kính chào trong Giới Răn Yêu Thương,


Lm. Gioan Têrêsa Nguyễn Minh Hiền, J.C.D.
Chính Xứ Giáo Xứ Việt Nam St. Patrick Proto-Cathedral

Huấn Luyện Bồ Túc cho các Thừa Tác Viên

Để cho các Thánh Lễ thuộc Giáo Xứ Việt Nam được phục vụ thống nhất đúng theo đường lối của Giáo Hội, Cha Chính Xứ và quý cha phụ tá kính mời tất cả các Thừa Tác Viên đến dự một trong hai khóa huấn luyện bồ túc ở Nhà Thờ St. Patrick từ 7:30 đến 9 giờ tối sau đây:

Thừa Tác Viên Thánh Thể: Thứ Năm, ngày 6 tháng 11, 2008

KHOÁ DỰ TÒNG

Khóa Dự Tông cho năm 2008-09 đã bắt đầu Chúa Nhật ngày 3-8-2008. Những ai đã được Rửa tội mà muốn đón nhận Bí Tích Thêm Sức và Rước Mình Thánh Chúa thì không cần phải tham dự tiền dự tông nhưng phải tham dự đầy đủ khóa Dự Tông. Xin mời quý vị đến Trung Tâm Công Giáo 2849 S. White Road, San Jose, CA 95148 lúc 9:30AM mỗi sáng Chúa Nhật để tham dự Tiến Trình Dự Tông mà trở nên người Công Giáo. Muốn biết thêm chi tiết xin liên lạc với Văn Phòng Giáo Xứ. Những ai chưa hiểu gì về Công Giáo mà muốn tìm hiểu trước khi quyết định xin theo thì mời đến tham dự tại Văn Phòng Giáo Xứ 389 E. Santa Clara St., San Jose, CA. Khóa Tiền Dự Tông mỗi tối thứ Ba từ 7:30PM-9:30PM dành riêng cho những người chưa được rửa tội.

TIN TỨC & THÔNG BÁO

Giáo Xứ Xin Chúc Mừng

Trong tâm tình ngợi khen và tạ ơn Thiên Chúa, Giáo Xứ Việt Nam St. Patrick xin chân trọng thông báo với quý ông bà và anh chị em rằng chúng ta có ba thầy Việt Nam trong Giáo Phận San Jose sẽ được thụ phong chức Phó Tế vào sáng thứ Bảy ngày 8 tháng 11 năm 2008 tại thánh đường St. Pius X ở Redwood City, CA. Đó là Thầy

JUSTIN LÊ TRUNG TƯỚNG
ANDREW NGUYỄN THỤY VŨ
ANTHONY NGUYỄN DUY TÂN

do nghi thức đặt tay bởi Đức Cha William Joseph Justice, D.D., Giám mục Phụ tá Tổng Giáo Phận St. Francisco. Xin quý ông bà và anh chị em hợp ý cầu nguyện cho các thầy sắp đón nhận chức Phó Tế được tràn đầy Đức Chúa Thánh Thần và bên đỡ trong ơn gọi phục vụ Thiên Chúa và Giáo Hội. Chúa Nhật ngày 9-11-08, các thầy sẽ đến làm phó tế trong thánh lễ tại nhà thờ St. Patrick lúc 9:00AM.

Xin Lưu Ý về Đổi Giờ Lễ

* Bắt đầu Chúa Nhật ngày 2 tháng 11 năm 2008, thánh lễ Chúa Nhật 7:00AM sẽ được đổi lại là 7:30AM và thánh lễ 8:45AM sẽ được đổi lại là 9:00AM.

* Thánh Lễ chiều thường ngày từ thứ Hai đến thứ Sáu sẽ giữ nguyên giờ lúc 6:00PM thay vì 5:00PM.

Chương Trình Hành Hương 15 Ngày tại 5 Nước Âu Châu:

**Roma (Ý), Medjugorje (Nam Tư cũ), Budapest (Hung Gia Lợi),
Kracow/Warsaw (Ba Lan), Prague (Cộng Hòa Tiệp Khắc).**

Linh hướng: Lm. Anthony Nguyễn Duy Tường. Khởi hành ngày 13-4-09 từ phi trường Los Angeles/San Francisco qua Rome (Italy) và về ngày 27-4 với giá \$2,695 cộng với \$350 tiền thuế. Chương Trình tham dự lễ quốc tế của Đức Thánh Cha tại Vatican; thăm tu viện dòng Thánh Phanxicô tại Assisi và linh địa Thánh Antôn miền Bắc Ý, linh địa Đức Mẹ Mẹ-Du, Thánh Lễ Thánh Đường St. James, Thánh Lễ tại Lòng Thương Xót Chúa và viếng hài cốt Thánh Nữ Faustina tại Ba Lan, linh địa Đức Mẹ Đen tại Jasna Gora; viếng lò hơi độc của Đức Quốc Xã tại Kracow. Chi tiết xin liên lạc Peter Đại (408) 529-0198

KHÓA DỰ BỊ HÔN NHÂN IV NĂM 2008

Dự Bị Hôn Nhân khóa IV ngày 8 & 9 tháng 11 năm 08 tại O'Connor Medical Office Building của Giáo Xứ đã bắt đầu cho ghi danh. Những anh chị nào chuẩn bị bước vào hôn nhân Công Giáo cần đến văn phòng Giáo Xứ Việt Nam để xin ghi danh.

CẦU CHO NGƯỜI MỚI QUA ĐỜI

Xin quý ông bà và anh chị em hiệp ý cầu nguyện cho linh hồn Giuse Nguyễn Văn Núi, Phanxico Xavie Nguyễn Ngọc Linh vừa qua đời. Giáo xứ Việt Nam xin thành kính phân ưu.

SINH HOẠT CÁC BAN & ĐOÀN THỂ

- **Đoàn Liên Minh Thánh Tâm & Hội Các Bà Mẹ Công Giáo:** Họp đoàn LMĐT và Hội CBMCG Chúa Nhật ngày 2-11-08 vào lúc 6PM tại TTCG.

- **Huynh đoàn Đa Minh:** Họp Nguyệt Hội vào Chúa Nhật ngày 9-11-08 từ 2:00 đến 4:00 PM tại hội trường St. Patrick.

THÔNG BÁO VỀ TIẾN TRIỂN CÔNG VIỆC TU BỔ VÀ SỬA CHỮA CỦA GIÁO XỨ VIỆT NAM

Trong những tuần qua, chúng ta đã có những thay đổi tốt đẹp hơn cho Giáo Xứ Việt Nam (GXVN).

a/ Trong nhà thờ St. Patrick:

- Đã bắt quạt máy và sẽ bắt thêm (tổng cộng khoảng 14 quạt máy) để giải quyết phần nào sức nóng trong Nhà Thờ khi chúng ta tham dự Thánh Lễ;

b/ Khu vực lầu 2 của Tu Viện:

- Đã hoàn thành công việc xây dựng 10 phòng cho các lớp Giáo Lý & Việt Ngữ, cũng như cho việc hội họp của các hội đoàn, đoàn thể... của GXVN; đồng thời cũng đã mua thêm 120 cái ghế và 10 cái bàn để dùng trong các phòng họp.

c/ Trong Nhà Xứ:

- Đã sửa và sơn phết lại các phòng của quý Cha ở lầu 2, vì thảm đã quá dơ và lâu năm.

- Đã chia lầu 1 thêm được 4 phòng để làm văn phòng làm việc cho quý Cha và quý Frère;

Xin quý Ông Bà và Anh Chị Em cầu nguyện cũng như tiếp tục nâng đỡ tài chánh để mọi công việc tu bổ và sửa chữa của GXVN được tiến triển tốt đẹp. Nguyện xin Thiên Chúa và Mẹ Maria trả công bội hậu cho tất cả. **Đặc biệt, trong tuần qua các ân nhân sau đây đã đóng góp tu sửa phòng ốc Giáo Xứ:**

Bà Loan \$1000.00 Nguyễn Hùng Cứ \$100.00
Nguyễn Tu \$200.00 Nhóm Canh Tân Đặc Sủng \$500.00

Giáo Xứ Chi Tiêu Cho Hội Chợ TẾT TRUNG THU

1. Cảnh Sát	
1-a / Hai cảnh sát, 8 tiếng	\$704.00
1-b / SJPD Permits	\$191.00
2. Thuê ghế (1000 cái và delivery)	\$1,592.50
3. Thùng Rác (20 cubic yards)	\$425.16
4. Đậu xe (595 xe bên San Jose State)	\$595.00
Tổng cộng là	\$3,057.66

Giáo Xứ Chân Thành Cảm Ơn: a) Hội Các Bà Mẹ Công Giáo đã gửi chi phiếu \$2000.00; và b) Dòng Đa Minh \$1,000. 00, để giúp Giáo Xứ vào việc chi tiêu của hội chợ Tết Trung Thu.

Đàm Rẽ Trong Đức Tin - Ôm Ấp Tương Lai

Xin cảm ơn quý ông bà và anh chị em đã trợ giúp cho Đức Giám Mục để xây dựng Giáo Phận trong chương trình Đàm Rẽ trong Đức Tin và Ôm Ấp Tương Lai. Nguyện xin Thiên Chúa chúc phúc và trả công cho quý vị. Xin quý vị tiếp tục đóng góp và cầu nguyện cho công việc của Đức Giám Mục McGrath được đạt thành quả tốt đẹp.

QUYÊN TIỀN LẦN II

Hôm nay có quyên tiền lần II cho quỹ bảo trì Giáo Xứ. Xin quý ông bà và anh chị em quảng đại giúp đỡ.

BÁO CÁO TÀI CHÁNH

Xin chân thành cảm ơn quý ông bà và anh chị em.

* Thu các Lễ Chúa Nhật 25 & 26 tháng 10: **\$ 12,012.00**

* Thu lần II cho việc tu sửa phòng ốc Giáo Xứ: **\$ 3,762.00**